

Nr i prokurimit 624-19-095 521 /624-19-7790- 5-2-1



03.06.2020

REPUBLIKA E KOSOVËS KOMUNA SUHAREKË			
REPUBLIC OF KOSOVA - THE MUNICIPALITY OF SUHAREKA			
MARRE NE DOREZIM - PRIMJENJO - RECEIVED			
Nasia org. Org. Jedinica Org. Unit	Numri Breg Number	Shtojca Priloga Appendix	Vlera Vrednost Value
01	851	19818	2

KOMUNA SUHAREKË, të cilën e përfaqëson Mustafë Buzhala, zyrtar i zyrës së Prokurimit dhe menaxheri i kontratës i caktuar me Aktvendim nga ZKA dhe në PMK (në vazhdim "Autoriteti Kontraktues"), në njërën anë dhe

Grup i Operatorëve Ekonomik AAB CONSTRUCTION SH.P.K.; TRIANGLE SH.P.K.; Mirusha Company Sh.p.k, LUAN HARADINAJ SOL 1 HY.1 NR.4, -, PRISHTINË me ARBK 810842668 të cilën e përfaqëson Arlind Buzhala (në vazhdim punëkryesi), në anën tjetër, janë pajtuar të lidhin një kontratë publike për furnizimet e shënuara me poshtë:

TITULLI I KONTRATES
TRAJTIMI I DEPONIVE ILEGALE
Nr i prokurimit 624-19-095-521 /-624-19-7790-5-2-1

Neni 1 Lënda

- 1.1 Lëndë e kontratës është ekzekutimi i punëve në vijim nga ana e Kontraktuesit: **Trajtimi i deponive ilegale**, sipas specifikimeve teknike të dhëna me dosjes së tenderit.
- 1.2 Kontrata është një vjeqare dhe fillon me nënshkrimin e kontratës me datë 03.06.2020 dhe përfundon me 02.06.2021.
- 1.3 Operatori ekonomik para nënshkrimit të kontratës duhet të sjell sigurimin e ekzekutimit 30% të vlerës së kontratës për një periudhë prej: **13 muajsh (trembëdhjetë muaj)**
- 1.4 E.O është i obliguar të bashkëpunojë me menagjerin e kontratës të Autoritetit Kontraktues dhe zyrën e prokurimit. OE është i obliguar të njoftoj zyrën e prokurimit dhe menagjerin e projektit, nëse projekti kapital nuk është duke u realizuar konformë kontratës dhe specifikimeve dhe paramanave të dhëna me kontratë.

Neni 2 Çmimi

- 2.1 Çmimi total i punëve duhet të jetë: **78.650,00€ (shtatëdhjetë e tetë mijë e gjashtëqind e pesëdhjetë euro)**.
- 2.2 Çmimi i përmendur në Nenin 2.1 më sipër duhet të jetë e vetmja pagesë që Autoriteti Kontraktues i ka borxh Kontraktuesit sipas kontratës. Ai duhet të jetë i prerë dhe të mos i nënshtrohet ndryshimeve.
- 2.3 Pagesat do të bëhen në pajtim me Kushtet e përgjithshme dhe/ose të Veçanta të kontratës.
- 2.4 **Autoriteti Kontraktues do të bëjë pagesën në euro, sipas faturave të dorëzuara së bashku me raportin e nënshkruar nga mbikëqyrësi dhe menaxheri i kontratës, në llogarinë bankare të OE.**
- 2.5 Pagesa e fundit në vlerë jo më pak se 30% vlerës së kontratës do të bëhet me raportin e mbikëqyrësit dhe menaxherit të projektit dhe raportin e pranimit teknik nga komisioni përkatës.

Neni 3 Rendi i përparësisë i dokumenteve të kontratës

- 3.1 Kontrata përbëhet nga dokumentet në vijim:
- (a) Marrëveshja e kontratës;
 - (b) Kushtet e Veçanta të Kontratës;
 - (c) Kushtet e Përgjithshme të Kontratës;

- (d) Tenderi i Kontraktuesit, duke përfshirë edhe Specifikimet Teknike;
 (e) Oferta financiare (Paramasa dhe Paralogaria);
 (f) (Procesverbali i mbledhjes informative/vizitës së vendit)
 (g) [shëno çdo dispozitë tjetër të dosjes së tenderit].

3.2 Dokumentet e ndryshme që e përbëjnë kontratën konsiderohet se shpjegojnë njëra tjetrën; dhe në raste të paqartësisë ose divergjencës, ato duhet të lexohen sipas rendit të përparësisë në të cilin janë dhënë më sipër.

Neni 4 Komunikimet

4.1 Të gjitha komunikimet me shkrim që kanë të bëjnë me këtë Kontratë ndërmjet Autoritetit Kontraktues, nga njëra anë dhe Kontraktuesit nga ana tjetër duhet të cekin titullin e Kontratës dhe numrin e saj të identifikimit dhe duhet të dërgohen me postë, faks, email ose të dorëzohen personalisht. Komunikimet për Autoritetin Kontraktues mund të adresohen Autoritetit Kontraktues ose Menaxherit të Projektit i emëruar në Kushtet e Veçanta të Kontratës.

4.2 Nëse personi që dërgon komunikatën kërkon vërtetim të pranimit të saj, ai duhet ta thotë këtë në komunikatën e tij. Sa herë që ka afat të fundit për pranimin e komunikatës me shkrim, dërguesi duhet të kërkojë vërtetim të pranimit të komunikatës së tij. Në të gjitha rastet, dërguesi duhet t'i marrë të gjitha masat e nevojshme për të siguruar pranimin e komunikimit të tij.

4.3 Kudo në kontratë parashikohet për dhënien e ndonjë njoftimi, pëlqimi, miratimi, certifikate, ose vendimi, përveç nëse specifikohet ndryshe në njoftim të tillë, pëlqim, miratim, certifikatë apo vendim do të jetë në formë të shkruar dhe fjalët "njofton", "vërtetojë", "miratoj" ose "vendosë" do të interpretohen në përputhje me rrethanat. Ndonjë miratim, pajtim, certifikatë ose vendim i tillë nuk duhet të mbahet apo vonohet pa arsye.

4.4 Kjo kontratë është e përgatitur në gjuhën shqipe¹ në tri origjinale, dy prej të cilave janë për Autoritetin Kontraktues dhe një origjinale për Kontraktuesin.

4.5 Numri kontaktues i OE është **044281360**

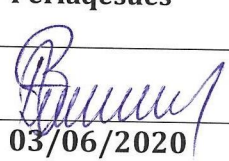
constructionaab@gmail.com

Për Autoritetin Kontraktues:

Emri:	Mustafë Buzhala
Pozita:	Zyrtar i zyrës së Prokurimit
Nënshkrimi:	
Data:	03/06/2020
vv	



Për Operatorin Ekonomik

Emri:	Arlind Buzhala
Pozita:	Përfaqësues
Nënshkrimi	
Data:	03/06/2020
vv	



¹Gjuha do të jetë gjuha e shfrytëzuar nga tenderuesit në këtë tender.

PIESA III E KONTRATES KUSHTET E VEÇANTA

KVK në vijim do të plotësojnë dhe/ose ndryshojnë KPK. Sa herë që ka një konflikt, dispozitat këtu do të mbizotërojnë mbi ato të KPK.

Kushtet e Përgjithshme të Kontratës		Amandamentimet/Modifikimi i Nenit përkatës në KPK
Përshkrimi i nenit	Neni. Nr.	TRAJTIMI I I DEPONIVE ILEGALE Nr i prokurimit 624-19-095-521 /-624-19-7790-5-2-1
Ligji i zbatueshëm dhe gjuha	2.1	Ligjet e Kosovës që janë në fuqi do të zbatohen për të gjitha çështjet që nuk mbulohen nga dispozitat e kontratës. Juridiksioni do të jetë gjykata përkatëse në Prishtinë.
	2.2	Gjuha e përdorur do të jetë gjuha Shqipe .
Siguria e ekzekutimit	10.1	Shuma e sigurisë së ekzekutimit është 30% i vlerës se kontratës me vlefshmëri prej 13muajsh .
Përgjegjësia dhe Sigurimi i Kontraktuesit	11.2	Shuma minimale e sigurimit do të jetë: (a) Nëse ndodh ndonjë humbje apo dëmtim lidhur me punët, ndonjë pjesë të tyre, materialet apo impiantin gjatë periudhës mbi të cilën kontraktuesi është përgjegjës për përkujdesjen e tyre, për çfarëdo arsye, përpos rreziqeve të definuara sipas nenit 38 te KPK, kontraktuesi korrigjon humbjen apo dëmtimin e tillë nën shpenzimet e veta, në mënyrë që punët e përhershme në çdo aspekt të jenë në përputhje me dispozitat e kontratës sipas kërkesave të menaxherit te kontratës. Kontraktuesi siguron punët, së bashku me materialin dhe impiantin gjer në koston e zëvendësimit të plotë; (b) Nëse ndodh ndonjë humbje apo dëmtim i Pajisjeve një shumë e cila është e mjaftueshme për zëvendësimin e tyre; (c) Nëse ndodh ndonjë humbje apo dëmtim i pronës (përveç Punëve, Impianteve, Materialeve dhe Pajisjeve) në lidhje me Kontratën shuma minimale është 15.000 euro për çdo ndodhi, kurse numri i ndodhive është i pakufizuar. (d) Nëse ndodh ndonjë dëmtim personal ose vdekje: (i) e punëtorëve të Kontraktuesit: 50.000 euro për çdo ndodhi, kurse numri i ndodhive është i pakufizuar (ii) e personave të tjerë: 50.000 euro për çdo ndodhi, kurse numri i ndodhive është i pakufizuar
Programi	12.1	Kontraktuesi do ta dorëzoj për aprovim Programin për Punët brenda 3 ditëve nga data e Nënshkrimit të kontratës.

	12.2	Periudha për Programin e azhurnuar është 3 ditë nga data e pranimit te kërkesës se Menaxherit te projektit.
Fillimi i punëve	17.1	Data e fillimit do të jetë 3 ditë pas nenshkrimit te kontrates, nese nuk specifikohet ndryshe ne PKM.
	17.2	Data e përfundimit e të gjitha Punëve do të jetë në afat prej 12 muajsh .
Dëmet e likuiduara	19.1	Dëmet e likuiduara për të gjitha Punët janë 0.25% e Çmimit përfundimtar të Kontratës për ditë. Shuma maksimale e dëmeve të likuiduara për të gjitha Punët është 30% e Çmimit final të Kontratës.
Regjistri i punës	20.1	Një regjistër i punës do të mbahen në vend-punishte nga ana e Kontraktuesit,
Inspektimi dhe testimi	22.1	Menaxheri i Projektit është caktuar me vendim te ZKA-se.
Parapagimi	26.1	Shuma e Parapagimit është: nuk ka pagese paraprake
Mbajtja e Parasë	27.1	Shuma e parave të mbajtura është: 30% i vlerës se kontratës (me sigurim ekzekutimi).
Vërtetimet e pagesë	28	28.1 Menaxheri i Projektit do ta kontrollojë punën e kryer të kontraktuesit për të vërtetuar cilësinë e punës dhe vërteton shumën që duhet t'i paguhet kontraktuesit. 28.2. Vlera e punës së kryer do të përcaktohet nga Menaxheri i Projektit.
Shkaqet për kompensim	30.1	Data e posedimit të vend punimit do të jetë 3 ditë.
Përgjegjësia mbi Defektet	34.5	Periudha garantuese e defekteve është 365ditë pas pranimit teknik.
Pagesa pas shkëputjes së kontratës	39.1	Përqindja që do të zbatohet për vlerën e punëve që nuk janë përfunduar, që përfaqëson koston shtesë të Autoritetit Kontraktuesin për kompletimin e Punëve, është përqindja e vlerësuar të punëve të pakryera minus shuma e dëmeve te likuiduara.
Zgjidhja miqësore e mosmarrëveshjeve	42.2	ZP Komuna Suhareke ose Komisioni Rregullativ i Prokurimit Publik – Divizioni i rregullave
Zgjidhja e mosmarrëveshjev e me procedurë gjyqësore	43.1	a) Çdo mosmarrëveshje ndërmjet palëve të cilat mund të lindin gjatë ekzekutimit së kësaj kontrate dhe se nuk është e mundur të zgjidhet ndryshe ndërmjet palëve do të dorëzohet Gjykatën Themelore-Prishtinë në pajtim me ligjin në Kosovë.

Për:	ZYREN E PROKURIMIT KOMUNA SUHAREKË
Nga:	Grup i Operatorëve Ekonomik AAB CONSTRUCTION SH.P.K.; TRIANGLE SH.P.K.; Mirusha Company Sh.p.k, LUAN HARADINAJ SOL 1 HY.1 NR.4, -, PRISHTINË
Lënda:	DEKLERATË PER KUALITETIN E PUNIMEVE
Datë:	03/06/2018

I/e nderuar, Kjo deklarata bëhet në pajtim me Kontratën:

Titulli i kontratës

TRAJTIMI I DEPONIVE ILEGALE

Nr i prokurimit 624-19-095-521 /-624-19-7790-5-2-1

Për të përmbushur obligimet që dalin nga neni 27 pika 1 dhe 34.5 (KVK) e kontratës së lartcekur.

Ne konfirmojmë se:

Ne si Operator Ekonomik pas pranimit teknik ofrojmë garancion të rregullt 1 vjeçar, duke siguruar garancion prej 10 % nga vlera e kontratës, si dhe deklarojmë mbi cilësinë e punës dhe mallrave në kohëzgjatje 1 vjet nga dita e pranimit teknik dhe obligohemi dhe pranojmë se defektet e paraqitura gjatë afatit garantues do t'i sanojmë në kohën sa më të shkurtër dhe pa asnjë kompensim. Në të kundërtën ne pajtohem se AK ato dëme do t'i sanojë me tjetër OE dhe të njëjtat shpenzime do të na faturojë ne si Kontraktor që kemi dhënë këtë deklarata mbi garantimin e punëve.

Me respekt:

Emri dhe mbiemri i përfaqësuesit : ALINO BUDNANA Nënshkrimi



DATA: 03/06/2018



Pjesa II. PËRSHKRIMI I ÇMIMEVE

Paramasa dhe Paralogaria- Trajtimi i deponive ilegale					
Nr.	Përshkrimi i Pozicionëve	Njesia	Sasia	Çmimi për Njesi	Çmimi total me TVSH
1 PUNIMET PËRGATITORE					
1.1	Përgatitja dhe rregullimi i vendpunishtes për punë, aktivizimi i makinerisë, mobilizimi i ndërmarrjes, ngarkimit të mbeturinave	Komplet	1.00	6500.00	6500.00
1.2	Vendosja dhe sigurimi i pikave koordinative të cilat e identifikojnë deponinë, fotografimi para pastrimit dhe pas pastrimit në disa pozita, përgatitja e raporteve tabelare dhe hartografike për deponitë të pastruara në koordinim dhe bashkpunim të plote me AK.	Komplet	1.00	7500.00	7500.00
				Gjithsej pozicioni Nr.1:	14000.00
2 PUNIMET E GERMIMIT DHE PRAE...					

2 PUNIMET E GERMIMIT DHE RRAFSHIMIT TE TERENIT		Gjithsei pozicioni Nr.1:		7500.00	7500.00
2.1	Germimi-pastrimi i mbeturinave te ngurta (deponite e medha)me makineri adekuate varesisht nga madhesia e deponise, ngarkimi dhe transporti me makineri adekuate i mbeturinave te ngurta nga deponia ilegale deri tek deponia legale e caktuar nga AK. Ne cmim te llogaritet dhe taksa per pagese per shkarkim te mbeturinave ne deponine legale.	m³	20000.00	0.70	14000.00
2.2	Germimi-pastrimi i mbeturinave te ngurta (deponite e mesme)me makineri adekuate varesisht nga madhesia e deponise, ngarkimi dhe transporti me makineri adekuate i mbeturinave te ngurta nga deponia ilegale deri tek deponia legale e caktuar nga AK. Ne cmim te llogaritet dhe taksa per pagese per shkarkim te mbeturinave ne deponine legale.	m³	3200.00	0.70	2240.00
2.3	Germimi-pastrimi i mbeturinave te ngurta (deponite vogla)me makineri adekuate , mjete te vogla si dhe me dore, varesisht nga madhesia e deponise, ngarkimi dhe transporti me makineri adekuate i mbeturinave te ngurta nga deponia ilegale deri tek deponia legale e caktuar nga AK. Ne cmim te llogaritet dhe taksa per pagese per shkarkim te mbeturinave ne deponine legale.	m³	1200.00	0.50	600.00
2.4	Furnizimi me dhe humusor me t=20cm, shtrirja, nivelizimi dhe rrafshimi dhe ne pergjithesi pergaditja e terenit deri ne mbjelljen e barit, komplet ne hapsirat e parapara per gjelbrim. Sqarim: dheu per mbjelljen e barit para se te transportohet ne vendpunishte duhet te vlersohet nga organi mbikqyres.	m²	8000.00	0.30	2400.00
2.5	Furnizimi dhe mbjellja e barit holandez ne hapesirat e caktuara per gjelbrim.	m²	8000.00	0.50	4000.00
2.6	Furnizim dhe mbjellja e drunjeve dekorativ bli dhe katalpa me lartesi jo me te shkurter se 3.5 m dhe diameter te drurit jo me pak se 8cm. Vendi i mbjelljes se fidaneve percaktohet nga organi mbikqyres	cope	200.00	10.00	2000.00
2.7	Pas mbjelljes se barit dhe drunjeve dekorativ pune kryesi eshte i detyruar ta mirembaje dhe ujite hapsiren gjelbruese nje muaj pas ekzekutimit.	m²	8000.00	0.30	2400.00
Gjithsej pozicioni Nr.2:				27640.00	

"AAB-Construction" sh.p.k
PRISHTINE
[Signature]

3 PUNET NGARKUESE ME MJETET E PUNES				
3.1	Bullduzher 14-20 ton per shtyrjen e materialeve inerte dhe grumbullimin e tyre, ne rastet e vegantya kur e parashen autoriteti kontraktues	ore	60.00	100.00
3.2	Eskavator 3-5 ton per ngarkimin, rrafshimin e materialeve inerte dhe grumbullimin e tyre, ne rastet e vegantya kur e parashen autoriteti kontraktues	ore	100.00	30.00
3.3	Eskavator 5-7 ton per ngarkimin, rrafshimin e materialeve inerte dhe grumbullimin e tyre, ne rastet e vegantya kur e parashen autoriteti kontraktues	ore	120.00	30.00
3.4	Eskavator 16-24 ton per ngarkimin, rrafshimin e materialeve inerte dhe grumbullimin e tyre, ne rastet e vegantya kur e parashen autoriteti kontraktues	ore	120.00	50.00
3.5	Ngarkues per ngarkimin, rrafshimin e materialeve inerte dhe grumbullimin e tyre, ne rastet e vegantya kur e parashen autoriteti kontraktues	ore	160.00	40.00
3.6	Grejder per shtyrjen e materialeve inerte dhe grumbullimin e tyre, ne rastet e vegantya kur e parashen autoriteti kontraktues	ore	60.00	40.00
3.7	Kamione per largimin, transportin e materialeve te kontraktuara nga AK.	ore	80.00	60.00
			Gjithsej pozicioni Nr.3:	
			32200.00	

4 PUNIME TË TJERA				
4.1	Furnizimi dhe rrethimi i terenit pas pastrimit te deponise me shirit sinjalizues me mbishkrimin "Ndalohet hudhja e mbeturinave"	m'	4000.00	0.10
4.2	Furnizimi dhe mbushja e tereneve me zhavor 0-32 , per terenet ku largohen deponit.	m³	150.00	3.00
4.3	Furnizimi dhe mbushja e tereneve me zhavor 0-150 , per terenet ku largohen deponit.	m³	200.00	3.00
4.4	Furnizimi dhe mbushja e tereneve me material mbushes , natyral	m³	120.00	3.00
4.5	Pastrimi dhe largimi i materialeve te kanaleve rreth rrugeve ku largohen mbeturinat	m'	1200.00	0.50
4.6	Furnizimi dhe Vendosja e tabelave informuese me dimensione min 60*45 cm te vendosura ne shtylla nga gypi i zinguar me diameter 50mm dhe lartesi 3m, gypi te vendoset ne gropen prej betoni me dim. 50*50*50 cm. Mbishkrimi ne tabela percaktohet nga organi mbikqyres.	cope	120.00	20.00
			Gjithsej pozicioni Nr.4:	
			4810.00	

REKAPITULIMI		
1	PUNIMET PËRGATITORE	14000.00
2	PUNIMET E DHEUT	27640.00
3	PUNET NGARKUESES ME MJETET E PUNES	32200.00
4	PUNIME TË TJERA	4810.00
Totali me TVSH		78650.00

DORËZUAR NGA:

EMRI I KOMPANISE	IDENTIFIKIMI I OPERATORIT EKONOMIK
ADRESA E PLOTE	AAB-CONSTRUCTION SHPK
PERFAQESUAR NGA:	PRISHTINE
EMRI	ARLIND BUZHALLA
POZITA	DR. JTOR
ENSHKRIMI	ABULLU
DATA	13.11.2019
VULA	

